



Hej förälder!

Vi skriver till dig eftersom du har barn som är 3–5 år. Alla barn som fyllt 3 år har rätt till gratis förskola 15 timmar per vecka. Det gäller även om du som vårdnadshavare är hemma.

Förskolan är frivillig. Ni som är vårdnadshavare väljer om ni vill att ert barn ska gå i förskolan och vilken förskola ni vill söka till. Ni måste söka förskoleplats fyra månader innan barnet behöver börja i förskolan.

Har du frågor om förskolan?

Kom på ett av våra informationsmöten! Där får du veta mer om svensk förskola och vad ditt barn kan lära sig där. Ställ frågor till förskollärare och annan personal. Vi kan också hjälpa dig att ansöka om en förskoleplats.

Du behöver inte anmäla dig i förväg. Om du behöver tolk på mötet, hör av dig till kontaktpersonen på det möte du vill besöka.

Hi parents!

We are writing to you because you have a child who is between 3–5 years old. All children over the age of 3 have the right to attend preschool for free for 15 hours a week. This is the case even if you, as a guardian, are home. Preschool is voluntary. As a guardian, you can choose whether you want your child to attend a preschool, and also which specific preschool you want to apply for. You need to apply for a preschool placement 4 months before your child starts preschool.

Do you have any questions about preschool?

You are welcome to come to any of our information meetings! These will give you more information about Swedish preschools and what your child can learn there. You get the opportunity to ask questions to preschool teachers and other staff. We can also help you apply for a preschool placement. You do not need to register in advance. If you need an interpreter at the meeting, please get in touch with the contact person of the meeting you want to attend.

Waad salaamantahay waalid!

Waxaan wargalintaan idiikusoo direeynaa waalidiintina haysta caruurta da`doodu u dhaxayso 3-5ano in aad ogaataan. Dhammaan caruurta da`doodu gaarto 3 sano waxaay xaq uleeyihiin in aay dhigtaan dugsiga xannaanada caruurta iyagoo helaya toddobaadkiiba 15 saacadood oo lacag laa`aan ah taas oo waalidku aay xaq uleeyihiin xataa haddii aay guri joog yihiin.

Dugsiga Xannaanadu waa mid rabitaankaaga ku xiran oo aad dooranayso haddii aad go'aansato in cunuggaaga aad xannaanada gayso waa in aad codsiga arintaas kusaabsan gudbisaa afar bilood kahor intuuusan cunuggu dugsiga bilaabin si meelayn loogu helo.

Ma Jirtaa wax Su'aal ah oo aad kaqabto Dugsiga Xannaanada Caruurta ?

Sidiiran baa laguugu soodhaweeynayaa kulamada wargalinta ah oo aanu leenahay si aad u hesho xog kororsiimo ah oo kusaabsan dugsiyada xannaanada Caruurta ee dalka Sweden iyo waxaa cunuggaagu uu meeshaas kabarto, waxaa kaqabgalkaasi fursad kuusiinayaa in aad sitoos ah su'aalo uwaydiiso macalimiinta Dugsiga Xannaanada Caruurta iyo shaqaalaha kalaba. Waxaan kale oo kugu caawinaynaa sidii aad u qaabayn lahayd codsiga kusaabsan meelaynta cunuggaaga doonaya in uu xannaanada kubiirto.

Looma baahna in aad si hordhac ah isu diiwaangaliso. Fadlan nalasoo xiriir haddii aad turjubaan u baahan tahay marka aad nalakulmaysid. Haddii aad doonayso in aad kaqaybgasho kulamadayaada lasoo xiriir xaafiiska qofka arrimahaas nooqaabilsan.

ሰላም ወላዲ

እዚ ንጽሕፈልኩም ዘሎና ደቂ 3-5 ዓመት ህጻናት ስለ ዘለዉኹም እዩ። ኩሎም ልዕሊ 3 ዓመት ዝዕድሚኦም ቁልዑ ኣብ ሰሙን ን15 ሰዓታት ናብ ቅድመ-ትምህርቲ ብናጻ ክኸዱ መሰል ኣለዎም። እዚ ዋላ እታ ኣደ ከም መጉዚት ኮይና ኣብ ገዛ ትሃሉ ማለት እዩ። እዚ ዋላ ንስኹ ከም መጉዚት ኮንካ ኣብ ገዛ ተሃላኻ ማለት እዩ።

ቅድመ-ትምህርቲ ምኽድ ብፍታውካ ዝግበር እዩ። ወላዲ ወይ ሞግዚት ዝኸንኩም ውላድኩም ናብዩና ቅድመ-ትምህርቲ ክኸይድ ትደልዩ ክትመርጹ ትኽእሉ። ወላዲ ውላድኩም ኣብ ቅድመ-ትምህርቲ ቦታ ክረክብ ትምህርቲ ቅድሚ ምድማሩ 4 ወርሒ ኣቀዲምኩም ከተመልክቱ ኣለኩም።

ብዛዕባ ቅድመ-ትምህርቲ ሕቶታት ኣሎካ ዶ ?

ኣበሬታ ኣብ እንህበሉ ኣኼባ መጻእካ ተሳተፍ። ኣብቲ ኣኼባ ብዛዕባ ቅድመ-ትምህርቲ ሽወደንን ውላድካ ኣብኡ እንታይ ክመሃር ከም ዝኽእልን ክትፈልጥ ኢኻ። ኣብኡ ንመምህራን ቅድመ-ትምህርቲ ኩነ ንኽልኡት ሰራሕተኛታት ሕቶታት ከተቅርብ ትኽእል ኢኻ። ኣብ ቅድመ-ትምህርቲ ቦታ ክትረኽቡ ኣብ ምምልካት'እውን ክንሕግዘኩም ንኽእል ኢና ።

ኣብዚ ኣኼባ ንምምጻእ ኣቐዲምካ ክትምዝገብ ኣዩድልዩካን እዩ። ኣብ ኣኼባ ተርጓሚ ዘድልዩካ እንተ ኹይኑ ምስቲ ዝሕብረካ ሰብ ኣብቲ ናይ ኣኼባ ቦታ ተራኹብ።

سلام به پدران ومادران!

شما پدران ومادران که فرزندان 3 تا 5 ساله دارید مهم است بدانید که : تمامی کودکان بالای 3 سال مدت 15 ساعت در هفته از کلاس های آمادگی برای مکتب به طور رایگان برخوردار هستند.

برای شما به عنوان والدین اگر در خانه هم هستید نیز این امر صدق می کند. کلاس آمادگی برای مکتب داوطلبانه است. شما والدین هستید که انتخاب می کنید که آیا می خواهید فرزندتان به کلاس آمادگی برود و به کدام مکتب مراجعه کنید. شما باید چهار ماه قبل از شروع کلاس آمادگی برای کودک درخواست دهید. اگر در مورد کلاس های آمادگی برای مکتب سوالی دارید؟

به یکی از جلسات اطلاع رسانی ما بپیایید!

در آنجا اطلاعات بیشتری در مورد کلاس های آمادگی برای مکتب سوندی و آنچه فرزندتان می تواند در آنجا بیاموزد، خواهید یافت. از معلمان کلاس های آمادگی و سایر کارکنان سوال بپرسید. ما همچنان می توانیم در گرفتن جای در کلاس های آمادگی برای مکتب با شما کمک کنیم . نیازی به ثبت نام از قبل ندارید. اگر در جلسه به ترجمان نیاز دارید، با فرد تماس در جلسه ای که می خواهید در آن شرکت کنید تماس بگیرید.

مرحباً اولیاء الامور

نکتب إلیک لأن لَدیک أطفالاً تتراوح أعمارهم بین 3-5 سنوات. یحق لجميع الأطفال الذین تزيد أعمارهم عن 3 سنوات الالتحاق بالمدرسة التمهيدية المجانية لمدة 15 ساعة في الأسبوع. ینطبق هذا أيضًا إذا كنت في المنزل .

مرحلة ما قبل المدرسة طوعیه. بصفتك ولي الامر انت تختار ما إذا كنت تريد أن یذهب طفلك إلى مرحلة ما قبل المدرسة وما هي المدرسة التمهيدية التي تريد التقديم إليها. يجب علیك التقدم بطلب للحصول علی مكان لمرحلة ما قبل المدرسة قبل أربعة أشهر من احتیاج الطفل لبدء مرحلة ما قبل المدرسة.

هل لديك أسئلة حول الحضانة؟

تعال إلى أحد اجتماعاتنا الإعلامية! هناك سوف تعرف المزيد عن المدرسة التمهيدية السويدية وما یمكن لطفلك ان یتعلمه هناك.

اطرح أسئلة علی معلمي ما قبل المدرسة والموظفین الآخرين. یمكننا أيضًا مساعدتك في طلب الحصول علی مكان لمرحلة ما قبل المدرسة. لاحتیاج ان تبلاغ عن حضورك مسبقاً. إذا كنت بحاجة إلى مترجم خلال الاجتماع ، تواصل مع احد موظفي التواصل في الاجتماع الذي تريد حضوره

Kom hit så får du veta mer om förskolan!

Välkommen på möte där du kan träffa och ställa frågor till personal från förskolan och öppna förskolan. Med på mötena kommer det finnas **hälsoguider** från området som talar arabiska, somaliska och eventuellt fler språk. Vi bjuder på fika.

Plats: Förskolan Munspelsgatan 6 (Hus A)

Tid: tisdag 29 augusti klockan 9-11

Kontaktperson: Anna Reinoso, rektor förskola, telefon 031-367 65 60

Plats: Öppna förskolan Opaltorget, Zirkongatan 7

Tid: onsdag 27 september klockan 10-12

Kontaktperson: Pedagoger på öppna förskolan, telefon 031- 366 47 03

På goteborg.se/forskola finns filmer och texter om förskola på 11 språk.
Scanna QR-koden.

